

GRUPO PERMANENTE DE TRABAJO DE LA SLAN
EN
SISTEMAS DE VIGILANCIA ALIMENTARIA-NUTRICIONAL

RESEÑAS Y ACTUALIDADES

Sesión Plenaria y Sesión sobre Estudio de Casos de Sistemas de Vigilancia Nutricional en el XI Congreso Internacional de Nutrición celebrado en Río de Janeiro, Brasil, del 27 de agosto al 10. de septiembre de 1978. Septiembre de 1978.

Durante el Congreso, en el que se presentaron más de 976 trabajos libres y se celebraron diversas sesiones plenarias, talleres, seminarios, etc., se dedicaron dos sesiones a Sistemas de Vigilancia Nutricional; una Sesión Plenaria y otra Sesión sobre Estudio de Casos. Además, hubo otras presentaciones libres sobre el mismo tema.

1. En la *Sesión Plenaria sobre Sistemas de Vigilancia Nutricional*, organizada en forma de panel, se cubrieron los siguientes aspectos:

General Introduction, M. Béhar (OMS, Ginebra)
Health-Related Components of a Nutritional Surveillance System, por C. H. Daza y M. S. Read (OPS, Washington, D. C.).
Agricultural-Related Components of a Nutritional Surveillance System, por J. B. Mason (FAO, Roma).

The Use of Surveillance Systems for Early Warning of Disasters, por T. Osio (Food and Nutrition Research Association, Tokyo), y H. Suzuki (National Institute of Nutrition, Tokyo).

2. En la *Sesión sobre Estudio de Casos* se presentaron a discusión diversas experiencias en el establecimiento e implementación de sistemas de vigilancia nutricional en distintos países:

The Yugoslav Experience, por R. Buzina (Institute of Public Health, Zagreb)

Food and Nutrition Surveillance System in Ethiopia, por A. Mewae (Addis Abeba)

Sri Lanka National Nutritional Surveillance, por C. Mahendra (Sri Lanka, Ceylon)

The Philippine Experience, por C. Adorna (Nutrition Center of Philippines, Metro, Manila)

Nutrition Surveillance in the United States, por M. Nichaman, J. M. Lane, G. Robbins, J. Hicks & J. Goldsby (Center for Disease Control, Atlanta)

Food and Nutrition Surveillance Systems: The Central America Experience, por J. Aranda-Pastor, M. T. Menchú, R. Palma, C. H. Teller, D. Salcedo & J. P. Kevany (INCAP, Guatemala, C. A.)

The Colombian Experience, por T. Uribe (Departamento Nacional de Planeación, Bogotá).

3. Entre los *temas libres* se presentaron los siguientes:

Operationalization of Food and Nutrition Surveillance Systems: Experiences and Methodological Advances, por J. Aranda-Pastor, M. T. Menchú, C. H. Teller, R. Sibrián & D. Salcedo (INCAP, Guatemala, C. A.)

Food and Nutrition Surveillance System as a Monitor for Development Programs in Northeast Thailand, por P. Migasena (Mahidol University, Bangkok, Thailand)

Coverage and Representativity of the Health Delivery System in Chile - Basis for Nutritional Surveillance, por M. Troncoso, M. Rutman, F. Mardones, Y. Titiun, M. Segure, E. Atalah & D. Nelson (INUAL, Santiago, Chile)

Epidemiologic Surveillance of Salt Iodization and Thyroid Status in Nicaragua: I. Surveillance System, por F. E. Viteri, A. Noguera, D. Becker & B. Torún (INCAP, Guatemala, C. A.)

Simplified Field Assessment of Nutritional Status, por J. McKigney (AID, Washington, D. C.).

Fichero Bibliográfico

Altman, D. G. & J. Cook. A nutritional surveillance study. *Prod. Roy. Soc. Med.*, 66:646-647, 1973.

- Aranda-Pastor, J. & J. P. Kevany. Establecimiento de sistemas de vigilancia alimentaria-nutricional y contribución del sector salud. Presentado en: *8a. Reunión Científica de la Asociación Internacional de Epidemiología, San Juan, Puerto Rico, del 18 al 23 de septiembre de 1977*. En prensa.
- Mason, J. B. Surveillance and prediction of food shortages and malnutrition. *Ann. Soc. Belge Méd. Trop.*, 556(4-5):253-261, 1976.
- Menchú, M. T., N. García, A. Pradilla, I. Beghin & J. del Canto. Información base y modelo conceptual previos al establecimiento de un sistema de vigilancia nutricional en Honduras. Presentado en: *IV Congreso Latinoamericano de Nutrición, Caracas, Venezuela, del 21 al 27 de noviembre de 1976*. (Documento mimeografiado).
- Nichaman, M. Z. Developing a nutritional surveillance system. *J. Am. Dietet. Assoc.*, 65:15-17, 1974.
- Nutrition Surveillance*. Center for Disease Control. (DHEW Publication No. (CDC) 78-8295) (Publicación periódica).
- Pradilla, A., L. Fajardo, G. Acciarri, J. Ariza & C. H. Daza. Epidemiological food and nutrition surveillance. Development of a country system. Presentado en: *8a. Reunión Científica de la Asociación Internacional de Epidemiología, San Juan, Puerto Rico, del 18 al 23 de septiembre de 1977*. En prensa.
- Seoane, N. & M. C. Latham. Nutritional anthropometry in the identification of malnutrition in childhood. *J. Trop. Pediat. Environ. Child Health*, 17:98-104, 1971.
- Aranda-Pastor, J., M. T. Menchú, R. Palma & J. P. Kevany. Planning a food and nutrition surveillance system: the example of Honduras. *Am. J. Pub. Health*, 68:748-750, 1978.
- Ariza, J., C. H. Daza & A. Pradilla. Sistema de vigilancia alimentaria nutricional. Presentado en: *8a. Reunión Científica de la Asociación Internacional de Epidemiología, San Juan, Puerto Rico, del 18 al 23 de septiembre de 1977*. En prensa.
- Daza, C. H. & M. S. Read. Health-related components of a nutritional surveillance system. Presentado en: *XI Congreso Internacional de Nutrición, Río de Janeiro, Brasil, del 27 de agosto al 1o. de septiembre de 1978*.
- De Ville de Goyet, C., J. Seaman & U. Geijer. *The Management of Nutritional Emergencies in Large Populations*. Geneva, World Health Organization, 1978, 98 p.
- Instituto de Nutrición de Centro América y Panamá (División de Nutrición Aplicada) /Organización Panamericana de la Salud.

- Vigilancia epidemiológica de la desnutrición. Presentado en: *XXIII Reunión de Ministros de Salud Pública de Centroamérica y Panamá*, Guatemala, Guatemala 14-17 de agosto de 1978. Guatemala, C. A., INCAP, 1978, 128 p.
- Foge, W. H. Epidemiologic surveillance of protein-calorie malnutrition. *Ann. Soc. Belge Méd. Trop.*, 56:305-316, 1976.
- Gebre-Medhin, M., R. Hay, Y. Licke, & M. Maffi. HI. Initial experience of a consolidated food and nutrition information system. Analysis of data from the Ogaden area. *J. Trop. Pediat. Environ. Child Health*, 23:29-36, 1977.
- Shah, P. M., A. R. Junnarkav, R. D. Khare & V. S. Dhole. Community-wide surveillance of "at risk" under-fives in need of special care. *J. Trop. Pediat. Environ. Child Health*, 22:103-107, 1976.
- Zefras, A. I. The insertion tape: a new circumference tape for use in nutritional assessment. *Am. J. Clin. Nutr.*, 28:782-787, 1975.

Ayude a mantener dinámico al Grupo SVAN informándolo permanentemente sobre manuscritos que hayan salido a luz, proyectos en desarrollo, y eventos realizados o programados.

**José Aranda-Pastor
Coordinador**